

Den Europæiske Unions Tidende

L 98



Dansk udgave

Retsforskrifter

54. årgang

13. april 2011

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

FORORDNINGER

- ★ **Kommissionens forordning (EU) nr. 354/2011 af 12. april 2011 om åbning og forvaltning af EU-toldkontingenter for visse fisk og fiskevarer med oprindelse i Bosnien og Hercegovina** 1
- ★ **Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 355/2011 af 8. april 2011 om godkendelse af væsentlige ændringer af varespecifikationen for en betegnelse, der er registreret i registret over beskyttede oprindelsesbetegnelser og beskyttede geografiske betegnelser (Montasio (BOB))** 6
- ★ **Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 356/2011 af 12. april 2011 om ændring af forordning (EU) nr. 447/2010 om indledning af en licitationsprocedure for salg af skummetmælkspulver** 8
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 357/2011 af 12. april 2011 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager 9
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 358/2011 af 12. april 2011 om ændring af de repræsentative priser og den tillægsimporttold for visse produkter inden for sukkersektoren, der er fastsat ved forordning (EU) nr. 867/2010 for produktionsåret 2010/11 11

Pris: 3 EUR

(Fortsættes på omslagets anden side)

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

AFGØRELSER

2011/233/EU:

- ★ **Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse af 5. april 2011 om anvendelse af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen i henhold til punkt 28 i den interinstitutionelle aftale af 17. maj 2006 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forsvarlig økonomisk forvaltning (ansøgning EGF/2010/010 CZ/Unilever fra Tjekkiet) 13**

2011/234/EU:

- ★ **Kommissionens gennemførelsesafgørelse af 11. april 2011 om afvisning af at optage dichlobenil i bilag I til Rådets direktiv 91/414/EØF (meddelt under nummer K(2011) 2437) ⁽¹⁾ 14**

Berigtigelser

- ★ **Berigtigelse til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 351/2011 af 11. april 2011 om ændring af forordning (EU) nr. 297/2011 om særlige importbetingelser for foder og fødevarer, der har oprindelse i eller er afsendt fra Japan efter ulykken på atomkraftværket i Fukushima (EUT L 97 af 12.4.2011) 16**



⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 354/2011

af 12. april 2011

om åbning og forvaltning af EU-toldkontingenter for visse fisk og fiskevarer med oprindelse i
Bosnien og Hercegovina

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 594/2008 af 16. juni 2008 om visse procedurer for anvendelsen af stabiliserings- og associeringsaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Bosnien-Hercegovina på den anden side samt for anvendelsen af interimsaftalen om handel og handelsanliggender mellem Det Europæiske Fællesskab på den ene side og Bosnien-Hercegovina på den anden side ⁽¹⁾, særlig artikel 2, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den 16. juni 2008 undertegnedes i Luxembourg en stabiliserings- og associeringsaftale mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Bosnien og Hercegovina på den anden side (»stabiliserings- og associeringsaftalen«). Stabiliserings- og associeringsaftalen er ved at blive ratificeret.
- (2) Den 16. juni 2008 blev der indgået en interimsaftale mellem Det Europæiske Fællesskab og Bosnien og Hercegovina om handel og handelsanliggender ⁽²⁾ (»interimsaftalen«), som Rådet godkendte ved afgørelse 2008/474/EF ⁽³⁾. Formålet med interimsaftalen er at gennemføre stabiliserings- og associeringsaftalens bestemmelser om handel og handelsanliggender så hurtigt som muligt. Den trådte i kraft den 1. juli 2008.
- (3) Ifølge interimsaftalen og stabiliserings- og associeringsaftalen kan visse fisk og fiskevarer med oprindelse i

Bosnien-Hercegovina importeres til Den Europæiske Union til nedsat told eller nultold inden for EU-toldkontingenter (»kontingenter«).

- (4) De toldkontingenter, der er fastsat i interimsaftalen og stabiliserings- og associeringsaftalen, er årlige og gælder på ubestemt tid. Toldkontingenterne bør åbnes for 2008 og de følgende år, og en fælles ordning for forvaltningen heraf bør fastsættes.
- (5) Den fælles forvaltning bør navnlig sikre, at alle importører i Den Europæiske Union har lige og vedvarende adgang til toldkontingenterne, og at toldsatserne gældende for kontingenterne anvendes kontinuerligt ved al import af de pågældende varer til alle medlemsstater, indtil kontingenterne er opbrugt. For at sikre en effektiv forvaltning af ordningen bør medlemsstaterne kunne trække de mængder på kontingentmængderne, der svarer til deres faktiske import. Et nært samarbejde mellem medlemsstaterne og Kommissionen er påkrævet, og sidstnævnte bør navnlig kunne følge kontingenternes udnyttelsesgrad og holde medlemsstaterne underrettet herom. For at gøre kommunikationen mellem medlemsstaterne og Kommissionen hurtig og effektiv, bør den så vidt muligt foregå elektronisk.
- (6) De ved forordningen åbnede kontingenter bør derfor forvaltes efter den ordning for forvaltning af toldkontingenter, som skal anvendes efter den kronologiske rækkefølge af datoerne for antagelse af toldangivelser, der er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 2454/93 af 2. juli 1993 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 om indførelse af en EF-toldkodeks ⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ EUT L 169 af 30.6.2008, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 169 af 30.6.2008, s. 13.

⁽³⁾ EUT L 169 af 30.6.2008, s. 10.

⁽⁴⁾ EUT L 253 af 11.10.1993, s. 1.

- (7) Da interimsaftalen trådte i kraft den 1. juli 2008, bør forordningen anvendes fra samme dato, og den bør fortsat gælde efter, at stabiliserings- og associeringsaftalen er trådt i kraft.
- (8) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Toldekodeksudvalget —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

For fisk og fiskevarer, som har oprindelse i Bosnien og Hercegovina og er opført på listen i bilaget, og som overgår til fri omsætning i Den Europæiske Union, gælder der nedsat told eller nultold, jf. niveauer og mængder som fastsat for de årlige EU-toldkontingenter i bilaget.

De pågældende varer skal, for at kunne komme ind under præferenceordningen, ledsages af et oprindelsesbevis som fastsat i protokol nr. 2 til interimsaftalen med Bosnien og Hercegovina eller protokol nr. 2 til stabiliserings- og associeringsaftalen med Bosnien og Hercegovina.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 12. april 2011.

Artikel 2

1. Toldkontingenterne i artikel 1 forvaltes af Kommissionen i overensstemmelse med artikel 308a, 308b og 308c i forordning (EØF) nr. 2454/93.

2. Kommunikation mellem medlemsstaterne og Kommissionen om forvaltningen af toldkontingenter foregår så vidt muligt elektronisk.

Artikel 3

Medlemsstaterne og Kommissionen indgår et nært samarbejde for at sikre, at forordningen overholdes.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. juli 2008.

På Kommissionens vegne

José Manuel BARROSO

Formand

BILAG

Uanset reglerne for fortolkning af den kombinerede nomenklatur skal varebeskrivelsen udelukkende betragtes som vejledende, idet præferenceordningen i dette bilag bestemmes af KN-koder. Hvor der er angivet ex KN-koder, fastlægges præferenceordningen ved anvendelsen af KN-koden sammenholdt med den tilsvarende varebeskrivelse.

FISK OG FISKEVARER

| Løbe-nummer | KN-kode | Taric- underopdeling | Beskrivelse | Årlig kontingentmængde (tons nettovægt) | Toldsats |
|---------------|------------------------------|-------------------------|--|---|----------|
| 09.1594 | 0301 91 10 | | Ørred (<i>Salmo Trutta</i> , <i>Oncorhynchus Mykiss</i> , <i>Oncorhynchus Clarki</i> , <i>Oncorhynchus Aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus Gilae</i> , <i>Oncorhynchus Apache</i> og <i>Onchorhynchus Chrysogaster</i>): levende; fersk eller kølet; frosset; tørret, saltet eller i saltlage, røget; fileter og andet fiskekød; mel, pulver og pellets, egnet til menneskeføde | 60 tons | fri |
| | 0301 91 90 | | | | |
| | 0302 11 10 | | | | |
| | 0302 11 20 | | | | |
| | 0302 11 80 | | | | |
| | 0303 21 10 | | | | |
| | 0303 21 20 | | | | |
| | 0303 21 80 | | | | |
| | 0304 19 15 | | | | |
| | 0304 19 17 | | | | |
| | ex 0304 19 19 ⁽¹⁾ | 30 | | | |
| | ex 0304 19 91 | 10 | | | |
| | 0304 29 15 | | | | |
| | 0304 29 17 | | | | |
| | ex 0304 29 19 ⁽²⁾ | 30 | | | |
| | ex 0304 99 21 | 11, 12, 20 | | | |
| | ex 0305 10 00 | 10 | | | |
| | ex 0305 30 90 | 50 | | | |
| | 0305 49 45 | | | | |
| | ex 0305 59 80 | 61 | | | |
| ex 0305 69 80 | 61 | | | | |
| 09.1595 | 0301 93 00 | | Karpe: levende; fersk eller kølet; frosset; tørret, saltet eller i saltlage, røget; fileter og andet fiskekød; mel, pulver og pellets, egnet til menneskeføde | 130 tons | fri |
| | 0302 69 11 | | | | |
| | 0303 79 11 | | | | |
| | ex 0304 19 19 ⁽¹⁾ | 20 | | | |
| | ex 0304 19 91 | 20 | | | |

| Løbe-nummer | KN-kode | Taric- underopdeling | Beskrivelse | Årlig kontingentmængde (tons nettovægt) | Toldsats |
|-------------|---|--|---|---|----------|
| | ex 0304 29 19 ⁽²⁾ | 20 | | | |
| | ex 0304 99 21 | 16 | | | |
| | ex 0305 10 00 | 20 | | | |
| | ex 0305 30 90 | 60 | | | |
| | ex 0305 49 80 | 30 | | | |
| | ex 0305 59 80 | 63 | | | |
| | ex 0305 69 80 | 63 | | | |
| 09.1596 | ex 0301 99 80 0302 69 61 0303 79 71 ex 0304 19 39 ex 0304 19 99 ex 0304 29 99 ex 0304 99 99 ex 0305 10 00 ex 0305 30 90 ex 0305 49 80 ex 0305 59 80 ex 0305 69 80 | 80 80 77 50 20 30 70 40 65 65 | Blankesteen (<i>Dentex Dentex</i> Og <i>Pagellus-arter</i>): levende; fersk eller kølet; frosset; tørret, saltet eller i saltlage, røget; fileter og andet fiskekød; mel, pulver og pellets, egnet til menneskeføde | 30 tons | fri |
| 09.1597 | ex 0301 99 80 0302 69 94 ex 0303 77 00 ex 0304 19 39 ex 0304 19 99 ex 0304 29 99 ex 0304 99 99 ex 0305 10 00 ex 0305 30 90 ex 0305 49 80 ex 0305 59 80 ex 0305 69 80 | 22 10 85 79 60 70 40 80 50 67 67 | Havaborre (<i>Dicentrarchus Labrax</i>): levende; fersk eller kølet; frosset; tørret, saltet eller i saltlage, røget; fileter og andet fiskekød; mel, pulver og pellets, egnet til menneskeføde | 30 tons | fri |

| Løbe-nummer | KN-kode | Taric- underopdeling | Beskrivelse | Årlig kontingentmængde (tons nettovægt) | Toldsats |
|-------------|---------------|-------------------------|-------------------------------------|---|----------|
| 09.1598 | 1604 13 11 | | Sardin, tilberedt eller konserveret | 50 tons | 6 % |
| | 1604 13 19 | | | | |
| | ex 1604 20 50 | 10, 19 | | | |
| 09.1599 | 1604 16 00 | | Ansjos, tilberedt eller konserveret | 50 tons | 12,5 % |
| | 1604 20 40 | | | | |

(¹) Fra 1. januar 2010 er KN-kode ex 0304 19 19 ændret til ex 0304 19 18.

(²) Fra 1. januar 2010 er KN-kode ex 0304 29 19 ændret til ex 0304 29 18.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) Nr. 355/2011**af 8. april 2011****om godkendelse af væsentlige ændringer af varespecifikationen for en betegnelse, der er registreret i registret over beskyttede oprindelsesbetegnelser og beskyttede geografiske betegnelser (Montasio (BOB))**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 510/2006 af 20. marts 2006 om beskyttelse af geografiske betegnelser og oprindelsesbetegnelser for landbrugsprodukter og fødevarer ⁽¹⁾, særlig artikel 7, stk. 4, første afsnit, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 9, stk. 1, første afsnit, og artikel 17, stk. 2, i forordning (EF) nr. 510/2006 har Kommissionen behandlet Italiens ansøgning om godkendelse af ændringer af oplysninger i varespecifikationen for den beskyttede oprindelsesbetegnelse »Montasio«, der er registreret i henhold til Kommissionens forordning (EF) nr. 1107/96 ⁽²⁾, som ændret ved forordning (EF) nr. 1263/96 ⁽³⁾.

- (2) Da ændringerne er væsentlige, jf. artikel 9 i forordning (EF) nr. 510/2006, offentliggjorde Kommissionen i henhold til artikel 6, stk. 2, første afsnit, i nævnte forordning ansøgningen om ændringer i *Den Europæiske Unions Tidende* ⁽⁴⁾. Da Kommissionen ikke har modtaget indsigelser, jf. artikel 7 i forordning (EF) nr. 510/2006, bør ændringerne godkendes —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

De ændringer af varespecifikationen, der er offentliggjort i *Den Europæiske Unions Tidende* vedrørende betegnelsen i bilaget, godkendes.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. april 2011.

På Kommissionens vegne
For formanden
Dacian CIOLOȘ
Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EUT L 93 af 31.3.2006, s. 12.

⁽²⁾ EFT L 148 af 21.6.1996, s. 1.

⁽³⁾ EFT L 163 af 2.7.1996, s. 19.

⁽⁴⁾ EUT C 212 af 5.8.2010, s. 9.

BILAG

Levnedsmidler opført i traktatens bilag I:

Kategori 1.3 Oste

ITALIEN

Montasio (BOB)

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) Nr. 356/2011**af 12. april 2011****om ændring af forordning (EU) nr. 447/2010 om indledning af en licitationsprocedure for salg af skummetmælkspulver**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾, særlig artikel 43, litra f) og j), sammenholdt med artikel 4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I artikel 1 i Kommissionens forordning (EU) nr. 447/2010 ⁽²⁾ er det fastsat, at skummetmælkspulver, der blev indlagret før den 1. november 2009, vil kunne sælges ved en licitationsprocedure. Af hensyn til klarheden bør det fastsættes, hvilken vægtenhed den tilbudte pris gælder for.
- (2) I artikel 2 i forordning (EU) nr. 447/2010 er det fastsat, at bud til de særlige licitationer skal indgives den første og tredje tirsdag i måneden. Antallet af særlige licitationer bør under hensyn til den nuværende situation på markedet for mejeriprodukter nedsættes til én om måneden.
- (3) Forordning (EU) nr. 447/2010 bør derfor ændres.

- (4) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for den Fælles Markedsordning for Landbrugsprodukter —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EU) nr. 447/2010 foretages følgende ændringer:

- a) I artikel 1 tilføjes følgende stykke:

»Den tilbudte pris gælder for 100 kg produkter.«

- b) Artikel 2, stk. 1, affattes således:

»1. Fristen for indgivelse af bud til de særlige licitationer udløber kl. 11.00 (belgisk tid) den tredje tirsdag i måneden. I august udløber fristen dog kl. 11.00 (belgisk tid) den fjerde tirsdag, og i december udløber den kl. 11.00 (belgisk tid) den anden tirsdag. Falder tirsdagen på en helligdag, udløber fristen kl. 11.00 (belgisk tid) den foregående arbejdsdag.«

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 12. april 2011.

På Kommissionens vegne
For formanden
Neelie KROES
Næstformand

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 126 af 22.5.2010, s. 19.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) Nr. 357/2011**af 12. april 2011****om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾,under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1580/2007 af 21. december 2007 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 2200/96, (EF) nr. 2201/96 og (EF) nr. 1182/2007 vedrørende frugt og grøntsager ⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtning:

Ved forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes der, på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden, kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XV til nævnte forordning —

VEDTAGET FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 138 i forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 13. april 2011.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 12. april 2011.

*På Kommissionens vegne
For formanden*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

*Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landområder*

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 350 af 31.12.2007, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)

| KN-kode | Tredjelandskode ⁽¹⁾ | Fast importværdi |
|------------|--------------------------------|------------------|
| 0702 00 00 | EG | 74,4 |
| | JO | 68,6 |
| | MA | 47,4 |
| | TN | 113,1 |
| | TR | 83,5 |
| | ZZ | 77,4 |
| 0707 00 05 | EG | 152,2 |
| | TR | 136,6 |
| | ZZ | 144,4 |
| 0709 90 70 | MA | 82,8 |
| | TR | 112,8 |
| | ZA | 15,5 |
| | ZZ | 70,4 |
| 0805 10 20 | EG | 60,2 |
| | IL | 77,0 |
| | MA | 50,4 |
| | TN | 47,1 |
| | TR | 73,9 |
| | ZZ | 61,7 |
| 0805 50 10 | EG | 53,5 |
| | TR | 50,7 |
| | ZZ | 52,1 |
| 0808 10 80 | AR | 105,9 |
| | BR | 82,2 |
| | CA | 114,9 |
| | CL | 92,2 |
| | CN | 122,4 |
| | MK | 50,2 |
| | NZ | 122,7 |
| | US | 121,4 |
| | UY | 57,7 |
| | ZA | 86,0 |
| | ZZ | 95,6 |
| 0808 20 50 | AR | 91,2 |
| | CL | 119,7 |
| | CN | 85,8 |
| | US | 72,1 |
| | ZA | 89,2 |
| | ZZ | 91,6 |

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1833/2006 (EUT L 354 af 14.12.2006, s. 19). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) Nr. 358/2011**af 12. april 2011****om ændring af de repræsentative priser og den tillægsimporttold for visse produkter inden for sukkersektoren, der er fastsat ved forordning (EU) nr. 867/2010 for produktionsåret 2010/11**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾,under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 951/2006 af 30. juni 2006 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 318/2006 for så vidt angår handel med tredjelande inden for sukkersektoren ⁽²⁾, særlig artikel 36, stk. 2, andet afsnit, andet punktum, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) De repræsentative priser og tillægsimporttolden for hvidt sukker, råsukker og visse sirupper for produktionsåret

2010/11 er fastsat ved Kommissionens forordning (EU) nr. 867/2010 ⁽³⁾. Disse repræsentative priser og denne tillægstold er senest ændret ved Kommissionens forordning (EU) nr. 353/2011 ⁽⁴⁾.

- (2) De oplysninger, som Kommissionen for tiden råder over, medfører, at de pågældende priser og beløb skal ændres efter bestemmelserne og reglerne i forordning (EF) nr. 951/2006 —

VEDTAGET FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De repræsentative priser og tillægsimporttolden for de produkter, der er omhandlet i artikel 36 i forordning (EF) nr. 951/2006, og fastsat ved forordning (EU) nr. 867/2010 for produktionsåret 2010/11, ændres og er anført i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 13. april 2011.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 12. april 2011.

*På Kommissionens vegne
For formanden*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ
*Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landdistrikter*

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 178 af 1.7.2006, s. 24.

⁽³⁾ EUT L 259 af 1.10.2010, s. 3.

⁽⁴⁾ EUT L 97 af 12.4.2011, s. 26.

BILAG

De ændrede repræsentative priser og den ændrede tillægsimporttold for hvidt sukker, rå sukker og produkter i KN-kode 1702 90 95, der er gældende fra den 13. april 2011

(EUR)

| KN-kode | Repræsentativ pris pr. 100 kg netto af det pågældende produkt | Tillægstold pr. 100 kg netto af det pågældende produkt |
|---------------------------|---|--|
| 1701 11 10 ⁽¹⁾ | 45,90 | 0,00 |
| 1701 11 90 ⁽¹⁾ | 45,90 | 1,13 |
| 1701 12 10 ⁽¹⁾ | 45,90 | 0,00 |
| 1701 12 90 ⁽¹⁾ | 45,90 | 0,84 |
| 1701 91 00 ⁽²⁾ | 48,51 | 2,92 |
| 1701 99 10 ⁽²⁾ | 48,51 | 0,00 |
| 1701 99 90 ⁽²⁾ | 48,51 | 0,00 |
| 1702 90 95 ⁽³⁾ | 0,49 | 0,22 |

⁽¹⁾ Fastsættelse for standardkvaliteten som defineret i bilag IV, punkt III, til forordning (EF) nr. 1234/2007.

⁽²⁾ Fastsættelse for standardkvaliteten som defineret i bilag IV, punkt II, til forordning (EF) nr. 1234/2007.

⁽³⁾ Fastsættelse pr. 1 % af indhold af saccharose.

AFGØRELSER

EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE

af 5. april 2011

om anvendelse af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen i henhold til punkt 28 i den interinstitutionelle aftale af 17. maj 2006 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forsvarlig økonomisk forvaltning (ansøgning EGF/2010/010 CZ/Unilever fra Tjekkiet)

(2011/233/EU)

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION
HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til den interinstitutionelle aftale af 17. maj 2006 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forsvarlig økonomisk forvaltning⁽¹⁾, særlig punkt 28,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1927/2006 af 20. december 2006 om oprettelse af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen⁽²⁾, særlig artikel 12, stk. 3,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (Globaliseringsfonden) blev oprettet med henblik på at yde supplerende støtte til arbejdstagere, der afskediges som følge af gennemgribende strukturelle ændringer i verdenshandelsmønstrene på grund af globaliseringen, og at hjælpe dem med at vende tilbage til arbejdsmarkedet.
- (2) Anvendelsesområdet for Globaliseringsfonden blev udvidet for ansøgninger indgivet fra den 1. maj 2009, således at det også omfatter støtte til arbejdstagere, der bliver afskediget som en direkte følge af den internationale finansielle og økonomiske krise.
- (3) Den interinstitutionelle aftale af 17. maj 2006 giver mulighed for at anvende Globaliseringsfonden inden for et årligt loft på 500 mio. EUR.

(4) Tjekkiet indgav den 24. marts 2010 en ansøgning om anvendelse af Globaliseringsfonden i forbindelse med afskedigelser i Unilever ČR spol.s r.o. og supplerede denne ansøgning med yderligere oplysninger frem til den 20. september 2010. Ansøgningen opfylder kravene til fastlæggelse af støttebeløbets størrelse, jf. artikel 10 i forordning (EF) nr. 1927/2006. Kommissionen foreslår derfor, at der ydes en støtte på 323 820 EUR.

(5) Der bør derfor som følge af Tjekiets ansøgning ydes støtte fra Globaliseringsfonden —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

I forbindelse med Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2011 stilles der et beløb til rådighed fra Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen på 323 820 EUR i forpligtelses- og betalingsbevillinger.

Artikel 2

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Strasbourg, den 5. april 2011.

På Europa-Parlamentets vegne

J. BUZEK

Formand

På Rådets vegne

GYŐRI E.

Formand

⁽¹⁾ EUT C 139 af 14.6.2006, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 406 af 30.12.2006, s. 1.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE

af 11. april 2011

om afvisning af at optage dichlobenil i bilag I til Rådets direktiv 91/414/EØF

(meddelt under nummer K(2011) 2437)

(EØS-relevant tekst)

(2011/234/EU)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets direktiv 91/414/EØF af 15. juli 1991 om markedsføring af plantebeskyttelsesmidler⁽¹⁾, særlig artikel 6, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens forordning (EF) nr. 451/2000⁽²⁾ og (EF) nr. 1490/2002⁽³⁾ er der fastsat nærmere bestemmelser for iværksættelsen af anden og tredje fase af det arbejdsprogram, der er omhandlet i artikel 8, stk. 2, i direktiv 91/414/EØF, ligesom der opstilles en liste over aktivstoffer, som skal vurderes med henblik på eventuel optagelse i bilag I til direktiv 91/414/EØF. Denne liste omfatter dichlobenil.
- (2) Kommissionens beslutning 2008/754/EF af 18. september 2008 om afvisning af at optage dichlobenil i bilag I til Rådets direktiv 91/414/EØF og om tilbagekaldelse af godkendelser af plantebeskyttelsesmidler, der indeholder dette aktivstof⁽⁴⁾ blev vedtaget i overensstemmelse med artikel 11f, artikel 12, stk. 1, litra a), og artikel 12, stk. 2, litra b) i forordning (EF) nr. 1490/2002.
- (3) Den oprindelige anmelder (i det følgende benævnt »ansøgeren«) har i henhold til artikel 6, stk. 2, i direktiv 91/414/EØF indgivet en ny ansøgning og anmodet om, at den blev behandlet efter den fremskyndede procedure, der er omhandlet i artikel 14-19 i Kommissionens forordning (EF) nr. 33/2008 af 17. januar 2008 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets direktiv 91/414/EØF for så vidt angår en almindelig og en fremskyndet procedure for vurdering af aktivstoffer, der har været omfattet af det i artikel 8, stk. 2, i samme direktiv omhandlede arbejdsprogram, men som ikke er optaget i direktivets bilag I⁽⁵⁾.
- (4) Ansøgningen blev indgivet til Det Forenede Kongerige, der blev udpeget som rapporterende medlemsstat ved forordning (EF) nr. 1490/2002. Tidsfristen for den frem-

skyndede procedure er overholdt. Aktivstoffets specifikation og de anvendelsesformål, der er fremlagt dokumentation for, er de samme som i beslutning 2008/754/EF. Ansøgningen opfylder ligeledes de øvrige indholdsmæssige og proceduremæssige krav i artikel 15 i forordning (EF) nr. 33/2008.

- (5) Det Forenede Kongerige har evalueret de supplerende data, som ansøgeren har forelagt, og har udarbejdet en supplerende rapport. Rapporten blev den 7. oktober 2009 meddelt Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet (i det følgende benævnt »EFSA«) og Kommissionen. EFSA underrettede de øvrige medlemsstater og ansøgeren om den supplerende rapport, med henblik på at de kunne fremsætte bemærkninger hertil, og sendte de modtagne bemærkninger til Kommissionen. I henhold til artikel 20, stk. 1, i forordning (EF) nr. 33/2008 og efter anmodning fra Kommissionen forelagde EFSA sin konklusion om dichlobenil for Kommissionen den 29. juli 2010⁽⁶⁾. Udkastet til vurderingsrapport, den supplerende rapport og EFSA's konklusion er blevet behandlet af medlemsstaterne og Kommissionen i Den Stående Komité for Fødevarerikæden og Dyresundhed, og behandlingen blev afsluttet den 11. marts 2011 med Kommissionens reviderede vurderingsrapport om dichlobenil.
- (6) Den rapporterende medlemsstats supplerende rapport og EFSA's konklusion fremhævede især de problematiske forhold, der medførte en afvisning af at optage aktivstoffet; der var navnlig betænkeligheder med hensyn til forbrugernes eksponering via drikkevandet og udvaskningen til grundvandet. Den reviderede vurderingsrapport om dichlobenil omhandlede også andre problematiske forhold.
- (7) Ansøgeren har fremlagt supplerende oplysninger om især udvaskningen til grundvandet, forbrugernes eksponering via drikkevandet, risiciene for fugle og pattedyr samt metoderne for analyse af urenhederne i det tekniske materiale og af animalske produkter.
- (8) De supplerende oplysninger fra ansøgeren gjorde det imidlertid ikke muligt at udelukke alle de specifikke problemer, der opstår i forbindelse med dichlobenil.

⁽¹⁾ EFT L 230 af 19.8.1991, s. 1.

⁽²⁾ EFT L 55 af 29.2.2000, s. 25.

⁽³⁾ EFT L 224 af 21.8.2002, s. 23.

⁽⁴⁾ EUT L 258 af 26.9.2008, s. 70.

⁽⁵⁾ EUT L 15 af 18.1.2008, s. 5.

⁽⁶⁾ Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet, »Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance dichlobenil«. *EFSA Journal* 2010;8(8):1705. [68 pp.]. doi:10.2903/j.efsa.2010.1705. Tilgængelig online: www.efsa.europa.eu/efsajournal/

- (9) Der blev i forbindelse med evalueringen af dette aktivstof afdækket visse potentielle problemer. Der blev påvist en række uacceptable miljøvirkninger. Især forventes den potentielle grundvandsforurening med den meget persistente metabolit 2,6-dichlorbenzamid (BAM) at blive meget stor, idet koncentrationerne lå et godt stykke over 10 µg/l i alle modelbaserede scenarier. Metabolitten BAM kan potentielt transporteres over lange afstande gennem luften. Der blev påvist en høj akut risiko for fugle og en høj risiko på langt sigt for regnormeædende fugle og pattedyr. De foreliggende data var utilstrækkelige til at fastslå, hvilke restkoncentrationer af metabolitten BAM der forekommer i forarbejdede varer.
- (10) Kommissionen opfordrede ansøgeren til at kommentere EFSA's konklusion. Kommissionen opfordrede endvidere i overensstemmelse med artikel 21, stk. 1, i forordning (EF) nr. 33/2008 ansøgeren til at fremsætte bemærkninger til udkastet til revideret vurderingsrapport. Ansøgeren fremsatte sine bemærkninger, og Kommissionen har gennemgået disse nøje.
- (11) Selv med de af ansøgeren fremsatte argumenter kan de påpegede problemer dog ikke siges at være løst, og de vurderinger, der er foretaget på baggrund af de forelagte oplysninger og evalueret på EFSA's ekspertmøder, har ikke underbygget forventningen om, at plantebeskyttelsesmidler, der indeholder dichlobenil, under de foreslåede betingelser for anvendelse generelt opfylder kravene i artikel 5, stk. 1, litra a) og b), i direktiv 91/414/EØF.
- (12) Dichlobenil bør derfor ikke optages i bilag I til direktiv 91/414/EØF.
- (13) Af hensyn til klarheden bør beslutning 2008/754/EØF derfor ophæves.
- (14) Denne afgørelse er ikke til hinder for, at der kan indgives en ny ansøgning vedrørende dichlobenil i henhold til artikel 6, stk. 2, i direktiv 91/414/EØF og kapitel II i forordning (EF) nr. 33/2008.
- (15) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarer og Dyresundhed —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Dichlobenil optages ikke i bilag I til direktiv 91/414/EØF som aktivstof.

Artikel 2

Beslutning 2008/754/EF ophæves.

Artikel 3

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. april 2011.

På Kommissionens vegne

John DALLI

Medlem af Kommissionen

BERIGTIGELSER

Berigtigelse til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 351/2011 af 11. april 2011 om ændring af forordning (EU) nr. 297/2011 om særlige importbetingelser for foder og fødevarer, der har oprindelse i eller er afsendt fra Japan efter ulykken på atomkraftværket i Fukushima

(Den Europæiske Unions Tidende L 97 af 12. april 2011)

På side 23 læses bilag II således:

»BILAG II

Maksimalgrænseværdier for fødevarer ⁽¹⁾ (Bq/kg)

| | Fødevarer til spædbørn og småbørn | Mælk og mejeriprodukter | Andre fødevarer, undtagen flydende fødevarer | Flydende fødevarer |
|--|-----------------------------------|-------------------------|--|--------------------|
| Summen af isotoper af strontium, især Sr-90 | 75 | 125 | 750 | 125 |
| Summen af isotoper af jod, især I-131 | 100 ⁽¹⁾ | 300 ⁽¹⁾ | 2 000 | 300 ⁽¹⁾ |
| Summen af alfaaktive plutonium- og transplutoniumisotoper, især Pu-239, Am-241 | 1 | 1 ⁽¹⁾ | 10 ⁽¹⁾ | 1 ⁽¹⁾ |
| Summen af alle andre nukleider med en halveringstid på mere end 10 dage, især Cs-134 og Cs-137, undtagen C-14 og H-3 | 200 ⁽¹⁾ | 200 ⁽¹⁾ | 500 ⁽¹⁾ | 200 ⁽¹⁾ |

⁽¹⁾ For at sikre sammenhæng med de indgrebsværdier, der for øjeblikket gælder i Japan, erstatter disse værdier midlertidigt de værdier, der er fastsat i Rådets forordning (Euratom) nr. 3954/87.

Maksimalgrænseværdier for foder ⁽²⁾ (Bq/kg)

| | Foder |
|---------------------------------------|----------------------|
| Summen af Cs-134 og Cs-137 | 500 ⁽¹⁾ |
| Summen af isotoper af jod, især I-131 | 2 000 ⁽²⁾ |

⁽¹⁾ For at sikre sammenhæng med de indgrebsværdier, der for øjeblikket gælder i Japan, erstatter denne værdi midlertidigt den værdi, der er fastsat i Rådets forordning (Euratom) nr. 770/90.

⁽²⁾ Denne værdi gælder midlertidigt og ligger på samme niveau som for fødevarer, indtil der foreligger en vurdering af faktorer for overførsel af jod fra foder til fødevarer.

⁽¹⁾ Den værdi, som skal gælde for koncentrerede eller tørrede produkter, skal beregnes på grundlag af det rekonstituerede forbrugsklare produkt.

⁽²⁾ Maksimalgrænseværdien gælder for foder med et vandindhold på 12 %.

ABONNEMENTSPRISER 2011 (ekskl. moms, inkl. normale forsendelsesomkostninger)

| | | |
|---|--|------------------|
| EU-Tidende, L- + C-udgaven, kun papirudgave | 22 officielle EU-sprog | 1 100 EUR pr. år |
| EU-Tidende, L- + C-udgaven, papirudgave + årlig dvd | 22 officielle EU-sprog | 1 200 EUR pr. år |
| EU-Tidende, L-udgaven, kun papirudgave | 22 officielle EU-sprog | 770 EUR pr. år |
| EU-Tidende, L- + C-udgaven, månedlig kumulativ dvd | 22 officielle EU-sprog | 400 EUR pr. år |
| Supplement til EUT (S-udgaven), udbud og offentlige kontrakter, dvd, 1 udgave pr. uge | Flersproget: 23 officielle EU-sprog | 300 EUR pr. år |
| EU-Tidende, C-udgaven — udvælgelsesprøver | Sprog iht. udvælgelsesprøve(r) | 50 EUR pr. år |

Den Europæiske Unions Tidende, der udkommer på EU's officielle sprog, fås i abonnement i 22 sprogudgaver. EU-Tidende omfatter L-udgaven (retsforskrifter) og C-udgaven (meddelelser og oplysninger).

Der abonneres særskilt på hver sprogudgave.

I henhold til Rådets forordning (EF) nr. 920/2005, offentliggjort i EU-Tidende L 156 af 18. juni 2005, er Den Europæiske Unions institutioner midlertidigt fritaget for forpligtelsen til at udarbejde og offentliggøre alle retsakter på irsk. Irske udgaver af EU-Tidende vil derfor blive markedsført særskilt.

Abonnementet på supplementet til EU-Tidende (S-udgaven (udbud og offentlige kontrakter)) omfatter alle udgaver på de 23 officielle sprog på én dvd.

Abonnenter på *Den Europæiske Unions Tidende* kan uden ekstra omkostninger rekvirere eksemplarer af diverse bilag til EU-Tidende (C ... A-udgaver). Abonnenterne gøres opmærksom på udgivelsen af bilagene ved hjælp af »meddelelser til læserne« i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Salg og abonnementer

Betalingsabonnementer på diverse tidsskrifter, som f.eks. *Den Europæiske Unions Tidende*, kan købes gennem vore salgsganter. Listen over salgsganterne findes på internettet:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_da.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) giver direkte og gratis adgang til EU-retten. Via dette netsted kan man konsultere *Den Europæiske Unions Tidende*, og netstedet indeholder endvidere traktaterne, retsforskrifter, retspraksis og forberedende retsakter.

Yderligere oplysninger om Den Europæiske Union findes på: <http://europa.eu>



Den Europæiske Unions Publikationskontor
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA